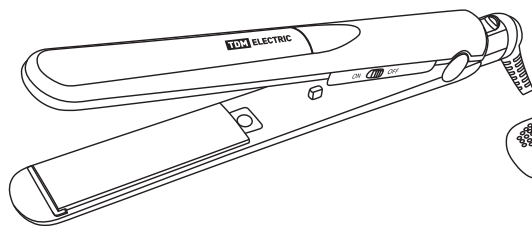
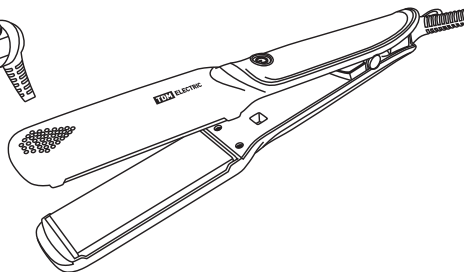




Выпрямители для волос серии «Венера» Руководство по эксплуатации. Паспорт



Венера 1



Венера 2

1. Назначение и область применения.

1.1. Выпрямители для волос торговой марки TDM ELECTRIC серии «Венера» (далее – выпрямители) предназначены для выпрямления волос и придания им

формы и объёма.

1.2. Выпрямители применяются в быту, не подходят для промышленного использования.

2. Основные технические характеристики

2.1. Основные технические характеристики выпрямителей представлены в таблице 1.

Таблица 1. Технические характеристики

Наименование параметра	Значение	
Артикул	SQ4009-0001	SQ4009-0002
Номинальное напряжение, В	230	
Номинальная частота, Гц	50	
Номинальная мощность, Вт	45	
Покрывтие пластин	керамика	
Рабочая температура пластин, °С	200	150, 170, 190, 210, 230
Длина провода, м	2	
Габаритные размеры, не более, мм	300x40x35	300x40x40
Масса, не менее, кг	0,3	0,36
Срок службы, не менее, лет	3	

3. Комплектность

3.1. В комплект поставки входят:

- Выпрямитель для волос – 1 шт.
- Индивидуальная упаковка – 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт – 1 шт.

4. Конструкция прибора

4.1. Конструкции выпрямителей для волос представлены на рисунке 1.

- 1 – Переключатель On/Off
- 2 – Индикатор включения для модели SQ4009-0001 / Индикатор температурного режима для модели SQ4009-0002
- 3 – Рабочие пластины с керамическим покрытием
- 4 – Сетевой шнур
- 5 – Петля для подвешивания
- 6 – Замок для фиксации корпуса в закрытом положении

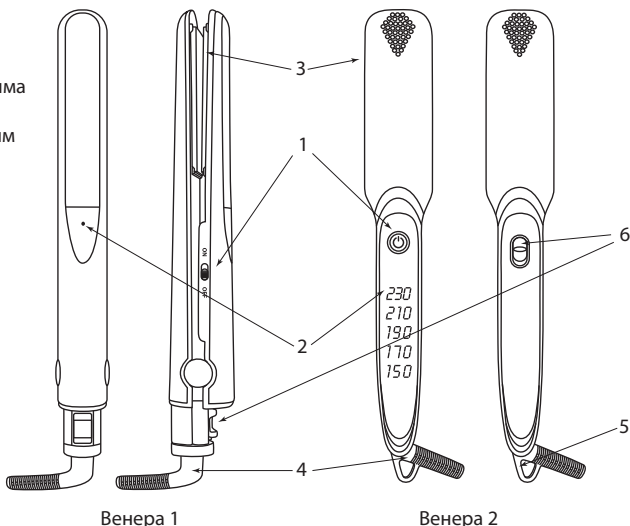


Рисунок 1. Конструкции выпрямителей для волос

5. Правила и условия безопасной эксплуатации

ВНИМАНИЕ! Перед началом использования выпрямителя для волос ознакомьтесь с руководством пользователя. Неправильное обращение может привести к поломке изделия.

- 5.1. Выпрямитель, приобретенный в холодное время года, во избежание выхода из строя перед включением необходимо выдержать не менее четырех часов при комнатной температуре.
- 5.2. Не используйте изделие в целях, не предусмотренных инструкцией.
- 5.3. Избегайте попадания воды на выпрямитель для волос во избежание выхода прибора из строя.
- 5.4. Рабочее напряжение должно соответствовать напряжению сети.
- 5.5. Перед подключением выпрямителя для волос убедитесь в отсутствии повреждений корпуса или сетевого шнура.
- 5.6. Не используйте прибор вне помещения, в местах использования легковоспламеняющихся средств.
- 5.7. Не погружайте выпрямитель для волос в воду и другие жидкости.
- 5.8. Не дотрагивайтесь до прибора мокрыми руками. При намочении или падении его в воду немедленно отключите прибор от сети.
- 5.9. Не допускайте касания шнуром изделия источников тепла.
- 5.10. Не используйте выпрямитель сразу после мытья волос.
- 5.11. Не наматывайте шнур на устройство. Регулярно

проверяйте шнур на наличие повреждений.

- 5.12. Избегайте прикосновения частей прибора к лицу, шее или коже головы.
 - 5.13. Не оставляйте прибор без присмотра во время работы.
 - 5.14. Запрещается чистить включенный прибор и мыть его водой.
 - 5.15. Во избежание получения ожогов не прикасайтесь к нагревательным элементам.
 - 5.16. Не используйте устройство для распрямления синтетических париков.
 - 5.17. Держите устройство только в зоне ручки.
 - 5.18. Не кладите устройство во время работы на чувствительные к теплу поверхности, на мягкую поверхность и не накрывайте устройство.
 - 5.19. Рабочие пластины и корпус устройства в зоне рабочих пластин остаются горячими некоторое время после отключения устройства от электросети.
 - 5.20. Лак для волос наносите только после выпрямления волос.
 - 5.21. Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию изделия, кардинально не влияющие на его безопасность, работоспособность и функциональность.
- Важно!** На неисправности, вызванные использованием изделия в целях, выходящих за рамки личных бытовых нужд (т. е. в промышленных или коммерческих целях) гарантия не распространяется.

6. Подключение и эксплуатация

- 6.1. Перед укладкой вымойте волосы, просушите и расчешите. При первом использовании возможно появление постороннего запаха и небольшого количества дыма от


рабочих пластин, это допустимо.

- 6.2. Раскройте рабочие пластины, для этого переведите фиксатор в положение «».

6.3. Полностью размотайте сетевой шнур.

6.4. Вставьте вилку сетевого шнура в электрическую розетку.

6.5. Включите устройство:

- для модели SQ4009-0001 – установите переключатель в положение "ON";
- для модели SQ4009-0002 – удерживайте кнопку «» до включения (как в п. 6.12).

6.6. Установка необходимой температуры (для модели SQ4009-0002):

- Нажимая на кнопку «», выберите необходимую температуру.

- Мигающие значения температуры на дисплее означают, что происходит нагрев рабочих пластин; постоянно светящиеся показания температуры обозначают, что пластины нагрелись до установленной температуры, и теперь можно приступать к выпрямлению волос.
- При установке температуры помните, что нагрев пластин происходит быстро, а их остывание требует значительно больше времени.
- Рекомендуемые температуры для разных типов волос представлены в таблице 2.

Таблица 2. Рекомендуемые температуры

Температура, °C	Тип волос
150 – 170	Тонкие / Поврежденные или обесцвеченные волосы
170 – 200	Нормальные, здоровые волосы
200 – 230	Толстые, сильно выющиеся, сложно поддающиеся укладке волосы

6.7. Распределите волосы на пряди шириной не более 4 – 5 см.

6.8. Дождитесь нагрева рабочих пластин.


6.9. Поместите прядь волос между пластинами и сожмите их. Во время работы держите устройство только в зоне ручки, не прикасайтесь к корпусу выпрямителя, к краям корпуса и рабочим пластинам.

6.10. Подержите несколько секунд и проведите выпрямитель по всей длине пряди волос, слегка сжимая пластины.

6.11. Повторяйте процедуру до тех пор, пока не завер-

шите выпрямление всех волос.

6.12. По завершении процедуры выключите устройство:

- для модели SQ4009-0001 – установите переключатель в положение "OFF";
- Для модели SQ4009-0002 – удерживайте кнопку «», пока индикация температуры на дисплее не погаснет.

6.13. Извлеките вилку сетевого шнура из электрической розетки.

6.14. Дайте устройству полностью остыть.

6.15. Сожмите пластины и зафиксируйте их, установив фиксатор в положение «».

7. Утилизация

7.1. Выпрямители не подлежат утилизации в качестве бытовых отходов. Для утилизации прибор необходимо передать в специализированное предприятие для переработки вторичного сырья в соответствии с законодательством РФ.

7.2. Перед утилизацией прибора необходимо извлечь элементы питания. Элементы питания можно сдать в специализированные приемные пункты, занимающиеся сбором такого рода отходов.

8. Условия транспортирования и хранения

8.1. Транспортирование изделий допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреждений, загрязнений и попадания влаги.

8.2. Хранение изделий осуществляется только в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре от -15 до +45 °C.

9. Гарантийные обязательства

9.1. Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, рекомендуем обратиться за консультацией в организацию, продавшую вам изделие.

9.2. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 1 года со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

9.3. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон).

9.4. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесения несанкционированных изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т. п.).

10. Ограничение ответственности

10.1. Производитель не несет ответственности за:

- прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации и установки

изделия либо умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц.

10.2. Ответственность производителя не может превысить собственной стоимости изделия.

10.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обращаться по месту приобретения изделия.

11. Гарантийный талон

Выпрямитель для волос серии «Венера» _____ торговой марки TDM ELECTRIC изготовлен и принят в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признан годным к эксплуатации.

Гарантийный срок 1 год со дня продажи.

Дата изготовления « _____ » _____ 20 ____ г.

Изделие соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 и ТР ТС 020/2011

Штамп технического контроля изготовителя _____

Дата продажи « _____ » _____ 20 ____ г.

Подпись продавца _____ ШТАМП МАГАЗИНА

Претензий по внешнему виду и комплектности изделия не имею, с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания ознакомлен:

Подпись покупателя _____

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru



Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьи, оф. А1501
Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).
Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.



RU Паспорт

- Наименования продукции, тип (серия), модель:**
Выпрямители для волос серии "Венера".
- Область применения:** в быту.
- Основные технические характеристики и параметры:**
230 В, 50 Гц, 45 Вт.
- Правила и условия монтажа:**
В соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте, требует специальной утилизации.
- Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):**
Не разбирать, не бросать, не погружать в воду.
- Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:**
Обращаться по месту приобретения.
- Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:**
Дата изготовления « _____ » _____ 20 ____ г.
Срок службы не менее 3 лет.
Гарантийный срок 1 год.
- Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ним:**
Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе: Ваньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд, адрес: Китай, г. Ваньчжоу, ул. Шифу, здание Синь, оф. А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импортёр: Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.
- Свидетельство о приёмке:**
Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документации и признана годной для эксплуатации.
- Комплектность:**
 - Изделие
 - Паспорт
 - Упаковка

KZ Төлқұжат

- Өнімнің атауы, түрі, моделі:**
Выпрямители для волос серии "Венера".
- Пайдаланылатын аймағы:** тұрмыста.
- Негізгі техникалық мінездемесі мен параметрлері:**
230 В, 50 Гц, 45 Вт.
- Монтаж талабы және ережесі:**
Тапсы-рыс жөнінде басшылықтың жұмысына сәйкес, қорапта сақталуы тиіс, Жабулы келікте тасылуы керек, Арнайы тазартуларды талап етпейді.
- Пайдалануға берудің қауіпсіздік ережелері мен шарттары (пайдалану):**
бұзбаңыз, лақтырмаңыз, суға батырмаңыз.
- Өнімді пайдалануда ақаулар табылған жағдайда қолданылатын ақпарат:**
Алған жерге хабарласу.
- Қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:**
Қызмет ету мерзімі
3 жылдан кем емес.
Кепілдік мерзімі 1 жыл.
- Дайындаушының мекен-жайы мен аталуы (жауапты өкіл), шетке шығарушы, олармен байланысу хабарламасы:**
TDM ELECTRIC зауытында тапсырыспен және бақылауда жасалған Wenzhou Rockgrand Trade CO., LTD.
Мекен-жайы: NO. A1501, Xinyi building, Shifu road, Wenzhou, China.
Байланыс телефоны: +86(577)88982822.
Импорртаушылар:
Жауапкершілігі шектелуі серіктестігі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: РФ, 117405, қ. Мәскеу, көше Дорожная, үй 60Б, қабат 6, кеңсе 603.
- Қабылдау күлігі:**
TDM ELECTRIC сауда маркасының өнімі мемлекеттік стандарттардың міндетті талаптарына, қолданыстағы техникалық құжаттарға сәйкес әзірленген және қабылданған, қолданғысқа лайық деп танылған.
- Жинағы:**
 - Фөнім
 - Төл құжат
 - Қорап

AM Անձևագիր

- Ապրանքի անվանումը, տեսակը, մարկան.**
Выпрямители для волос серии "Венера".
- Կիրառման բնագավառը:** կենցաղում:
- Դ Ֆինանսական տեխնիկական պարամետրերը.**
230 В, 50 Гц, 45 Вт:
- Մտնաժաման կանոններն ու պայմանները.**
Համապան շահագործման ձեռնարկի, տեղափոխել փակ տրանսպորտով, չի պահանջվում հատուկ օտարում:
- Անվտանգ օգտագործման կանոններն ու պայմանները.**
Գրանդը, չենելը, չի մեջ չընկնում:
- Ապրանքի անսարքության դեպքում կիրառվող միջոցների մասին տեղեկություն.**
Դիմել գնման վայր:
- Պիտանելիության ժամկետ, երաշխիքային ժամկետ.**
պիտանելիության ժամկետը ոչ պակաս, քան 3 տարի:
երաշխիքային ժամկետ 1 տարի:
- Արտադրողի (լիազորված ներկայացուցչի), ներմուծողի անվանումը և գտնվելու վայրը, հեռադասը կապի վերաբերյալ տեղեկություն.**
Գործարարում է TDM ELECTRIC պատվերով և ևսկորդայն: Արտարված է Wenzhou Rockgrand Trade CO., LTD. Հասցե: NO. A1501, Xinyi building, Shifu road, Wenzhou, China. Հեռախոս. +86(577)88982822.
Ներմուծողն է.
Ասիանիական պատասխանատվությամբ ընկերություն «ТДМ Логистика», հասցեով: РФ, քաղաք Մոսկվա, փողոցը Дорожная, տունը 60 «Б», հարկ 6, գործընկասկ 603.
- Ընդունման վկայական.**
TDM ELECTRIC արտոնականիչը պատրաստված է և ընդունված է պետական ստանդարտների համապատասխան պատասխանով՝ օրորող տեխնիկական փաստաթղթերով, որոնք ընդունված են քաղաքացի օգտագործման համար:
- Հավաքագրում.**
 - Արտադրանք
 - Անձևագիր
 - Փաթեթավորում

KG Паспорт

- Өнүмдөрдүн аталыштары, түрү, моделі:**
Выпрямители для волос серии "Венера".
- Колдонуу тармагы:** тиричиликте.
- Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:**
230 В, 50 Гц, 45 Вт.
- Өрнөтүү эрежелери жана шарттары:**
Өндүрүүчүнүн техникалык өжөттөмөсү боюнча, таңгакта сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап кылбайт.
- Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:**
Акжыратууга болбойт, ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.
- Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:**
Сатып алган жерге кайрылуу керек.
- Жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:**
Жарактуулук мөөнөтү 3 жылдан кем эмес.
Кепилдик мөөнөтү 1 жыл.
- Өндүрүүчүнүн (укукталган өкүлдүн), импорттоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:**
TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана көзөмөлдөөсү алдында заводдо өндүрүлгөн: Ваньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд. Дареги: Кытай, Ваньчжоу ш., Шифу көч., Синий имараты, кеңсе А1501. Телефон: +86(577)88982822.
Импорттаучулар:
Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: РФ, 117405, ш. Moscow, көчө Дорожная, үй 60 «Б», кабат 6, иш 603.
- Кабыл алуу жөнүндө күбөлүк:**
TDM ELECTRIC соода белгилемени өнүмү мамлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык өжөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп бекитилген.
- Комплекттүүлүк:**
 - Буюм
 - Паспорт
 - Таңгак

